#### CABINET OF MINISTERS OF UKRAINE

#### **RESOLUTION No. 7**

of January 5, 1998

#### On the List of Export and Import Goods which are under Quotas and Licensing in 1998

In order to form a rational structure of export and import for specific goods and fulfill concluded international agreements the Cabinet of Ministers of Ukraine hereby DECREES the following:

#### 1. To approve for 1998

total volumes of quotas for export of goods under licensing pursuant to the Annex 1;

volumes of quotas for specific categories of ferrous metals and goods thereof export of which to the European Coal And Steel Community Members is licensed pursuant to the Annex 2;

the list of goods categories and volumes of quotas for export of textile goods to the European Union Members and the USA pursuant to the Annex 3;

the list of textile goods categories export of which to the European Union Members is under licensing pursuant to the Annex 4;

the list of goods export of which to the USA and the European Union Members is under licensing (with quotas to the USA and Indonesia) pursuant the Annex 5;

the list of import goods under licensing pursuant to the Annex 6.

2. To establish that licenses for export and import of goods determined by the Resolution No. 1590, dated December 31, 1996, "On the List of Import Goods under Licensing in 1997" of the Cabinet of Ministers of Ukraine (with supplements made by the Resolution No. 500, dated May 26, 1997, "On Making Supplements to the List of Import Goods under Licensing in 1997" of the Cabinet of Ministers of Ukraine), the Resolution No. 310, dated April 4, 1997, "On the List of Export Goods Under Licensing in 1997" of the Cabinet of Ministers of Ukraine (with supplements made by the Resolution No. 669, dated June 28, 1997, "On Making Changes to the Resolution No. 310 of April 4, 1997") and the Resolution No. 863, dated August 8, 1997, "On Approval of Total Volumes of Quotas for Export of Goods in 1997" which were obtained by agents of economic activity and not used by them would be valid until March 1, 1998.

3. The Ministry of Foreign Economic Relations and Trade of Ukraine shall carry out the following:

publish descriptions of goods codes mentioned in Annexes 2 - 4 within a month as well as the list of the European Union and the European Coal And Steel Community Members;

exercise control together with the State Customs Service over goods prices exported to the European Union and the European Coal And Steel Community Members, the USA and Indonesia pursuant to Annex 2 and 5;

- 4. The Ministry of Industrial Policy together with the Ministry of Foreign Economic Relations and Trade of Ukraine shall ensure the control over efficiency of using quotas on export of steel and textile goods to the European Union and the European Coal And Steel Community Members, the USA and Indonesia.
- 5. The State Customs Service shall submit to the Ministry of Foreign Economic Relations and Trade of Ukraine information regarding volumes of goods exported under issued licenses. This information shall be submitted monthly.
- 6. Mr. S. L. Tyhipko, Vice-Prime-Minister of Ukraine, shall be responsible for fulfillment of this Resolution.

Prime-Minister of Ukraine

V. PUSTOVOITENKO

## Annex 1 to the Resolution No. 7, dated January 5, 1998, of the Cabinet of Ministers of Ukraine

## **TOTAL VOLUMES** of quotas for export goods under licensing in 1998\*

	0 1 1 1 0 1	II '. C	Г .
Goods	Code in the Goods	Unit of	Export
	Nomenclature of	Measurement	Quota
	Foreign Economic		for
	Activity		1998
Amber**	25.30 96600	kilograms	25
Precious metal ores and concentrates	26.16	tons	40000
Colloidal precious metals; inorganic or	28.43	kilograms	135
organic compounds of precious metals,			
whether or not chemically defined;			
amalgams of precious metals:			
Diamonds, whether or not worked, but not	71.02	thousands of	100
mounted or set**		carats	
Precious stones (other than diamonds) and	71.03	kilograms	10000
semi-precious stones, whether or not		_	
worked**			
Silver (including silver plated with gold or	71.06	kilograms	1350
platinum), unwrought or in semi-		C	
manufactured forms, or in powder form**			
Gold (including gold plated with platinum)	71.08	kilograms	90
unwrought or in semi-manufactured forms,	, = , 0	8	
or in powder form**			
Platinum, unwrought or in semi-	71.10	kilograms	300
manufactured forms, or in powder form**	71.10	Kiiograms	300
Waste and scrap of precious metal or of	71.12	kilograms	50000
metal clad with precious metal**	/1.12	Kilogianis	20000
Coins (of precious metals only)**	71.18	kilograms	225
Coms (or precious metals omy)	/1.10	Kiiogranis	443

<sup>\*</sup> Licenses are issued in agreement with the Ministry of Finance of Ukraine.

Minister of the Cabinet of Ministers of Ukraine

<sup>\*\*</sup> Export of these goods is carried out by the State Treasury of the National Bank of Ukraine without licenses.

Annex 2 to the Resolution No. 7, dated January 5, 1998, of the Cabinet of Ministers of Ukraine

#### **VOLUMES**

of quotas for specific categories of ferrous metals and goods thereof export of which to the European Coal And Steel Community Members is licensed 1998\*

Goods	Category	Quotas Volume (tons)
Flat rolled products of iron:	SA	
coiled	SA1	31250
plate	SA2	107843
other	SA3	14135
Special rolled iron	SB	
girders	SB1	8777
rolled iron	SB2	23100
other	SB3	59707
Total		244812

<sup>\*</sup> Quotas volumes were established by the Agreement between the Government of Ukraine and the European Coal and Steel Community. The Agreement was concluded July 15, 1997.

Minister of the Cabinet of Ministers of Ukraine

Annex 3 to the Resolution No. 7, dated January 5, 1998, of the Cabinet of Ministers of Ukraine

LIST
of goods categories and quotas volumes for export of textile articles to the European
Union Members and the USA in 1998

Goods	Category	Unit of	Quota	
		Measurement	Volumes	
To the European U	J <b>nion Membe</b> i	rs		
Cotton yarn, not put up for retail sale :	1	tons	1393	
Woven fabrics of cotton other than plain	2	tons	1928	
weave, terry, narrow woven fabrics, pile	2	tons	1,20	
fabrics, chenille fabrics, tulles and other net				
fabrics				
including others, except bleached and	2a	tons	536	
unbleached	24	tons		
Woven fabrics of synthetic fibers (with	3	tons	653	
tailings or of their wastes) other than narrow			55.5	
woven fabrics, pile fabrics (including terry				
fabrics) and chenille fabrics				
Shirts, T-shirts, lightweight fine knit roll,	4	thousand of	1638	
polo or turtle neck jumpers and pullovers		items		
other than of wool or fine animal hair), body				
shirts and similar articles, knitted or				
crocheted				
Jerseys, pullovers, waist-coats, jackets,	5	thousand of	1310	
cardigans, nightdresses and jumpers other		items		
than cloaks and blazers, wind-cheaters, short				
jackets and similar articles, knitted or				
crocheted				
Made of fabrics breeches, shorts other than	6	thousand of	1201	
slips and trousers, trousers (including tights)		items		
for men and boys; trousers and tights for				
women and girls of wool, cotton or synthetic				
fibers; lower garments of track suits with				
underlayer other than in categories 16 and 29,				
made of cotton or synthetic fibers	_			
Blouses and shirts for women or girls, both	7	thousand of	546	
knitted or crocheted and others, made of		items		
wool, cotton or synthetic fibers				

Men's and boys' shirts other than knitted or crocheted, made of wool, cotton or synthetic fibers	8	thousand of items	874	
Terry-toweling fabrics and analogous fabrics, terry fabrics of cotton; toilet and kitchen linen other than knitted or crocheted, made of terry-toweling and terry fabrics, and of cotton	9	tons	413	
Bed linen other than knitted or crocheted	20	tons	664	
Yarn of staple or wastes of synthetic fabrics not put up for retail sale	23	tons	404	
Table, toilet and kitchen linen other than knitted or crocheted and other than made of terry-toweling or similar terry cotton fabric	39	tons	331	
Panty hose, tights, stockings, socks and other hosiery, knitted or crocheted other than such articles for babies, including stocking for varicose veins	12	thousand of pairs	6505	
Underpants and briefs for men or boys, panties and slips for women or girls, knitted or crocheted, made of wool, cotton or synthetic fibers	13	thousand of items	2387	
Made of fabric coats, overcoats, cloaks for women or girls; jackets and blazers made of wool, cotton and synthetic textile fibers other than body-wear of category 21	15	thousand of items	437	
Suits and garments for men or boys other than knitted or crocheted, made of wool, cotton or synthetic fibers, except ski-suits; track suits for men or boys with underlayer and upper strip of the same fabric, made of cotton or synthetic fabric	21	thousand of items	328	
Jackets, wind-cheaters, short jackets and similar articles other than knitted or crocheted, made of wool, cotton or synthetic fibers; upper part of suits with underlayer other than those in categories 16 and 29, made of cotton or synthetic fibers	21	thousand of items	328	
Nightdresses, pajamas, bathrobes, dressing gowns and similar articles, knitted or crocheted, for men or boys Nightdresses, pajamas, bathrobes, dressing gowns and similar articles, knitted or crocheted, for women or girls	24	thousand of items	750	
Dresses for women or girls, made of wool, cotton or synthetic fabrics; skirts for women or girls, including divided skirts	26/27	thousand of items	655	
Suits and garments for women or girls other than knitted or crocheted, made of wool,	29	thousand of items	162	

cotton or synthetic fibers, except ski-suits; track suits for women or girls with underlayer, with upper strip of the same fabric, made of cotton or synthetic fabrics Woven fabrics made of single artificial	36	tons	835
complex fibers	30	tons	633
Woven fabrics made of artificial staple fibers	37	tons	1018
Woven fabrics made of sheep or lamb wool or fine animal hair	50	tons	309
Knitted or crocheted clothing garments other than clothing for babies, day-to-day linen of all types, knitted or crocheted; curtains (including draps) and interior blinds, curtains or bed valances and other interior garments, knitted or crocheted; knitted or crocheted blankets, traveling rug and other knitted or crocheted articles, including garments and accessories of clothing	67	tons	270
Cord and rope articles, ropes and cables, made of synthetic fibers both knotted and not knotted	90	tons	662
Yarn, made of flax or rama fibers	115	tons	245
Woven fabrics, made of flax or rama fibers	117	tons	606
Toilet or kitchen linen, table linen, made of flax or rama fibers, other than knitted or crocheted	118	tons	386
To the U	J <b>SA</b>		
Upper clothing for women and girls	435	dozens/items	90100/10 81200
Skirts women and girls	442	dozens/items	15000/18 0000
Suits for women and girls	444	items	65000
Trousers, breeches and shorts for women and girls	448	dozens/items	65000/78 0000

Minister of the Cabinet of Ministers of Ukraine

#### Annex 4 to the Resolution No. 7, dated January 5, 1998, of the Cabinet of Ministers of Ukraine

**LIST** of textile goods categories export of which to the European Union Members is under licensing in 1998

Goods	Category
Yarn, made of staple fibers or wastes of synthetic fibers, not put	22
up for retail sale	
Woven fabrics less that 3 meters wide, made of synthetic	33
complex strip or analogous threads of polyethylene or	
polypropylene; sacks and packaging bags, not knitted or	
crocheted, made of strip or analogous threads	
Track suits, made of knitted or crocheted fabrics, wool fabrics,	73
cotton or synthetic textile fabrics	
Women's and girls' suits and garments, knitted or crocheted,	74
made of wool, cotton or synthetic fabrics, other than ski-suits	
Coats, jackets, blazers and other clothing, knitted or crocheted,	83
other than clothing of categories 4, 5, 7, 13, 24, 27, 28, 68, 69,	
72, 73, 74, 75	

Minister of the Cabinet of Ministers of Ukraine

Annex 5 to the Resolution No. 7, dated January 5, 1998, of the Cabinet of Ministers of Ukraine

LIST
of goods export of which to the USA and the European Union Members is under licensing
(with quotas to the USA and Indonesia) in 1998

Goods	Code in the Goods	Quotas
	Nomenclature of Foreign	Volume
	Economic Activity	(metric tons)
Ferro-silicon-manganese	72.02 30000	-
to the European Union Members		-
to the USA		7992
Unwrought magnesium (to the	81.04 11000	-
European Union Members)		
Flat-rolled products of iron and non-		
alloy steel:		
to the USA*	72.08, 72.10	158000
	72.11, 72.12	
to Indonesia	72.08	15432

<sup>\*</sup> Pursuant to the Agreement between the Government of Ukraine and the USA Department of Commerce on stopping anti-dumping investigation regarding import of some articles of cut carbon flat-rolled products from Ukraine. The Agreement was concluded on October 24, 1997.

Minister of the Cabinet of Ministers of Ukraine

# Annex 6 to the Resolution No. 7, dated January 5, 1998, of the Cabinet of Ministers of Ukraine

### **LIST** of import goods under licensing in 1998

Goods	Code in the Goods Nomenclature of
	Foreign Economic Activity
Chemical means of plant protection*	38.08 (other than specific batch of import
	means of protection and plant growth
	regulators which are imported free of
	charge exclusively for the state testing and
	demonstrating experiments in research and
	scientific institutions of the Ukrainian
	Academy for Agricultural Sciences, the
	Ministry of Health Protection and the
	Ministry of Agriculture of Ukraine)
Pharmaceutical preparations**	30.01, 30.03 - 30.06 (except veterinary
	preparations, stomatology and silk materials
	under codes 30.06 10100, 30.06 10900,
	30.06 40000
Beauty or make-up preparations and	33.02 - 34.02 (except emulgator under the
preparations for personal hygiene**	code 34.02 11000)
Veterinary preparations***	30.02 31000 -30.02 90900
Records, tapes and other recording media	85.24 (except 85.24 21100, 85.24 22100,
for sound or other similarly recorded	85.24 23100, 85.24 23900, 85.24 90910 -
phenomena, including matrices and masters	video-tapes for professional radio apparatus
for the production of records, but excluding	BETACAM SP, U-MATIC SP format with
products of chapter 37****	programs' records for air translation)

#### Licenses are issued as follows:

- \* in agreement with the Ministry of Agriculture of Ukraine;
- \*\* in agreement with Derzhcommedbioprom (the State Committee for Medical and Biological Industry);
- \*\*\* in agreement with the State Department of Veterinary Medicine of the Ministry of Agriculture of Ukraine;
- \*\*\*\* in agreement with the State Agency for Copyrights and Related Rights of the Cabinet of Ministers of Ukraine.

Minister of the Cabinet of Ministers of Ukraine